



CHRISTENSEN
KJÆRULFF

PERSONLIGT ENGAGEMENT

STATSAUTORISERET
REVISIONSAKTIESELSKAB

STORE KONGENSGADE 68
POSTBOKS 9015
1022 KØBENHAVN K

CVR: 15 91 56 41

TLF: 33 30 15 15

FAX: 33 13 19 91

E-MAIL: CK@CK.DK

WEB: WWW.CK.DK

Twin Seam Co. ApS

Stejlepladsvej 15, 2990 Nivå

CVR-nr. 28 71 08 01

Årsrapport

1. januar - 31. december 2015

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den / .

Ole Hansen
Dirigent



Christensen Kjarulff er medlem af Nexia International
- et internationalt netværk af uafhængige revisions- og konsulentvirksomheder.

RevisorGruppen Danmark



Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
Påtegninger	
Ledespåtegning	1
Den uafhængige revisors erklæringer	2
Ledelsesberetning	
Selskabsoplysninger	4
Ledelsesberetning	5
Årsregnskab 1. januar - 31. december 2015	
Resultatopgørelse	6
Balance	7
Noter	9
Anvendt regnskabspraksis	12



Ledespåtegning

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for Twin Seam Co. ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Nivå, den 29. april 2016

Direktion

Ole Hansen



Den uafhængige revisors erklæringer

Til anpartshaveren i Twin Seam Co. ApS

Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for Twin Seam Co. ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for selskabets udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.



Den uafhængige revisors erklæringer

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

København, den 29. april 2016

Christensen Kjærulff

Statsautoriseret Revisionsaktieselskab
CVR-nr. 15 91 56 41

Henrik Wulff Jørgensen
statsautoriseret revisor



Selskabsoplysninger

Selskabet	Twin Seam Co. ApS Stejlepladsvej 15 2990 Nivå
	CVR-nr.: 28 71 08 01
	Stiftet: 25. maj 2005
	Hjemsted: Fredensborg
	Regnskabsår: 1. januar 2015 - 31. december 2015 11. regnskabsår
Direktion	Ole Hansen
Revision	Christensen Kjærulff Statsautoriseret Revisionsaktieselskab



Ledelsesberetning

Hovedaktivitet

Hovedaktiviteten har i lighed med tidligere år bestået af produktion og salg af kanalmaskiner.

Produkterne afsættes primært som eksport.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets bruttofortjeneste udgør 5.135.604 kr. mod 2.895.595 kr. sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør 949.586 kr. mod -1.025.125 kr. sidste år. kr. Ledelsen anser årets resultat for tilfredsstillende.

Selskabets udvikling i 2015 følger ledelsens forventninger, herunder positiv realisering af de igangværende projekter fra 2014, som har givet det forventede overskud i 2015. Selskabets har fulgt sine budgetter og ser positivt på fremtiden.

Selskabets egenkapital er reetableret i 2015 ved driftsoverskud og likviditeten er styrket ved, at hovedaktionæren har lånt selskabet 2 mio.kr. som er anvendt til nedbringelse af rentebærende bankgæld.

Selskabets ledelse har indgået licensaftale med Spiro International S.A. i Schweiz, som omfatter management og teknologi transfer samt rettigheder til navne og produkter. Aftalen omfatter overførsel af produktionsrettigheder og ansatte, således at selskabet fremadrettet er fritaget for forpligtelser til opretholdelse af produktionen samt markedsføring.

Selskabets varelager vil blive solgt over en årrække i forbindelse med servicering af Spiro International S.A., herunder bestående og nye kunder. Værdien af det nuværende lager svarer mindst til de forventede salgspriser herfor.

Det er ledelsens forventning, at det nye set-up vil give positivt cash-flow og indtjening i 2016 samt at de nuværende lokaler på sigt kan udlejes med øget indtjening til følge.

Begivenheder efter regnskabsårets udløb

Efter regnskabsårets afslutning er der ikke indtruffet begivenheder, som vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling væsentligt.



Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

<u>Note</u>	2015 kr.	2014 kr.
Bruttofortjeneste	5.135.604	2.895.595
1 Personaleomkostninger	-3.534.380	-3.252.756
Afskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver	-292.913	-312.941
Resultat før finansielle poster	1.308.311	-670.102
Andre finansielle indtægter	4.107	188
Andre finansielle omkostninger	-331.013	-371.034
Resultat før skat	981.405	-1.040.948
2 Skat af årets resultat	-31.819	15.823
Årets resultat	949.586	-1.025.125
Forslag til resultatdisponering:		
Udbytte for regnskabsåret	50.000	0
Overføres til overført resultat	899.586	0
Disponeret fra overført resultat	0	-1.025.125
Disponeret i alt	949.586	-1.025.125



Balance 31. december

Aktiver		2015	2014
<u>Note</u>		<u>kr.</u>	<u>kr.</u>
Anlægsaktiver			
3	Goodwill	196.445	301.335
	Immaterielle anlægsaktiver i alt	<u>196.445</u>	<u>301.335</u>
4	Grunde og bygninger	2.772.011	2.792.475
5	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	211.552	379.111
	Materielle anlægsaktiver i alt	<u>2.983.563</u>	<u>3.171.586</u>
	Andre tilgodehavender	150.000	150.000
	Finansielle anlægsaktiver i alt	<u>150.000</u>	<u>150.000</u>
	Anlægsaktiver i alt	<u>3.330.008</u>	<u>3.622.921</u>
Omsætningsaktiver			
	Fremstillede færdigvarer og handelsvarer	904.687	1.856.651
	Varebeholdninger i alt	<u>904.687</u>	<u>1.856.651</u>
	Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser	1.845.995	354.559
	Igangværende arbejder for fremmed regning	543.309	910.763
	Tilgodehavende selskabsskat	0	4.368
	Andre tilgodehavender	61.649	10.977
	Periodeafgrænsningsposter	76.918	106.243
	Tilgodehavender i alt	<u>2.527.871</u>	<u>1.386.910</u>
	Likvide beholdninger	53	0
	Omsætningsaktiver i alt	<u>3.432.611</u>	<u>3.243.561</u>
	Aktiver i alt	<u>6.762.619</u>	<u>6.866.482</u>



Balance 31. december

Passiver

Note	2015 kr.	2014 kr.
Egenkapital		
6 Anpartskapital	125.000	125.000
7 Overført resultat	3.187	-896.400
8 Foreslået udbytte for regnskabsåret	50.000	0
Egenkapital i alt	178.187	-771.400
Gældsforpligtelser		
9 Deposita	52.500	34.000
9 Gæld til selskabsdeltagere og ledelse	1.582.201	0
Langfristede gældsforpligtelser i alt	1.634.701	34.000
9 Kortfristet del af langfristet gæld	306.420	0
Gæld til pengeinstitutter	3.076.499	5.485.609
Modtagne forudbetalinger fra kunder	597.774	369.958
Leverandører af varer og tjenesteydelser	381.226	691.328
Gæld til tilknyttede virksomheder	0	540.500
Selskabsskat	31.819	0
Anden gæld	555.993	516.487
Kortfristede gældsforpligtelser i alt	4.949.731	7.603.882
Gældsforpligtelser i alt	6.584.432	7.637.882
Passiver i alt	6.762.619	6.866.482

10 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser



Noter

	2015 kr.	2014 kr.
1. Personaleomkostninger		
Lønninger og gager	3.072.120	2.936.806
Pensioner	163.362	114.313
Andre omkostninger til social sikring	74.693	74.399
Personaleomkostninger i øvrigt	224.205	127.238
	3.534.380	3.252.756
2. Skat af årets resultat		
Skat af årets resultat	31.819	0
Årets regulering af udskudt skat	0	-15.300
Regulering af tidligere års skat	0	-523
	31.819	-15.823
	31/12 2015 kr.	31/12 2014 kr.
3. Goodwill		
Kostpris 1. januar 2015	524.447	524.447
Kostpris 31. december 2015	524.447	524.447
Af- og nedskrivninger 1. januar 2015	-223.112	-118.222
Årets afskrivninger	-104.890	-104.890
Af- og nedskrivninger 31. december 2015	-328.002	-223.112
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2015	196.445	301.335



Noter

	31/12 2015 kr.	31/12 2014 kr.
4. Grunde og bygninger		
Kostpris 1. januar 2015	2.840.224	2.840.224
Kostpris 31. december 2015	2.840.224	2.840.224
Af- og nedskrivninger 1. januar 2015	-47.749	-27.285
Årets afskrivninger	-20.464	-20.464
Af- og nedskrivninger 31. december 2015	-68.213	-47.749
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2015	2.772.011	2.792.475
5. Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		
Kostpris 1. januar 2015	812.560	812.560
Afgang i årets løb	-9.000	0
Kostpris 31. december 2015	803.560	812.560
Afskrivninger 1. januar 2015	-433.449	-245.863
Årets afskrivninger	-167.559	-187.586
Tilbageførsel af af- og nedskrivninger på afhændede aktiver	9.000	0
Afskrivninger 31. december 2015	-592.008	-433.449
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2015	211.552	379.111
6. Anpartskapital		
Anpartskapital 1. januar 2015	125.000	125.000
	125.000	125.000
7. Overført resultat		
Overført resultat 1. januar 2015	-896.399	128.725
Årets overførte overskud eller underskud	899.586	-1.025.125
	3.187	-896.400



Noter

	31/12 2015 kr.	31/12 2014 kr.
8. Foreslået udbytte for regnskabsåret		
Udbytte for regnskabsåret	50.000	0
	50.000	0

9. Gældsforpligtelser

	Afdrag første år kr.	Restgæld efter 5 år kr.	Gæld i alt 31/12 2015 kr.	Gæld i alt 31/12 2014 kr.
Deposita	0	0	52.500	34.000
Gæld til selskabsdeltagere og ledelse	306.420	356.521	1.888.621	0
	306.420	356.521	1.941.121	34.000

10. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Selskabet har deponeret ejerpantebreve på i alt t.kr. 2.700 til sikkerhed for bankgæld. Ejerpantebrevene giver pant i ovenstående grunde og bygninger til en bogført værdi på t.kr. 2.772.

Til sikkerhed for gæld til pengeinstitut, t.kr. 3.076, har selskabet afgivet skadesløsbrev i løsøre på nominelt t.kr. 750 omfattende driftsmateriel til en bogført værdi på t.kr.212.

Til sikkerhed for gæld til pengeinstitut, t.kr. 3.076, har selskabet stillet virksomhedspant på nominelt t.kr. 2.500. Virksomhedspantet omfatter følgende aktiver, hvis regnskabsmæssige værdi på balancedagen udgør:

Varebeholdninger	905 t.kr.
Tilgodehavender fra salg- og tjenesteydelser	1.846 t.kr.
Inventar og driftsmateriel	212 t.kr.
Goodwill	196 t.kr.



Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Twin Seam Co. ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb. Herved fordeles kurstab og kursgevinst over aktivets eller forpligtelsens løbetid.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiell post.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, ændring i lagre af færdigvarer og varer under fremstilling, arbejde udført for egen regning og opført under aktiver, andre driftsindtægter samt eksterne omkostninger.



Anvendt regnskabspraksis

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler samt tab på debitorer.

Finansielle poster

Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

Balancen

Immaterielle anlægsaktiver

Goodwill

Erhvervet goodwill måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger. Goodwill afskrives lineært over den vurderede økonomiske brugstid, der er vurderet til 5 år.

Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger. Der afskrives ikke på grunde.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Bygninger	50 år
Produktionsanlæg og maskiner	3-5 år
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3 år

Småaktiver med en forventet levetid under 1 år indregnes i anskaffelsesåret som omkostninger i resultatopgørelsen.



Anvendt regnskabspraksis

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller andre driftsomkostninger.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af vejede gennemsnitspriser. Er nettorealisationsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Kostpris for fremstillede færdigvarer og varer under fremstilling omfatter kostpris for råvarer, hjælpematerialer, direkte løn og indirekte produktionsomkostninger. Indirekte produktionsomkostninger indeholder indirekte materialer og løn.

Nettorealisationsværdien for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af såvel færdiggørelsesomkostninger som omkostninger, der afholdes for at effektuere salget. Nettorealisationsværdien fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, kurans og udvikling i forventet salgspris.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Der nedskrives til nettorealisationsværdien med henblik på at imødegå forventede tab.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, som er indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Egenkapital - udbytte

Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen. Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på generalforsamlingen.

Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser indregnes i balancen med det beløb, der kan beregnes på grundlag af årets forventede skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter. Skattetilgodehavender og -forpligtelser præsenteres modregnet i det omfang, der er legal modregningsadgang, og posterne forventes afregnet netto eller samtidig.

Udskudt skat er skatten af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.



Anvendt regnskabspraksis

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Selskabsskatteprocenten vil i perioden fra 2014 til 2016 blive trinvist nedsat fra 25 % til 22 %, hvilket vil påvirke størrelsen af udskudte skatteforpligtelser og skatteaktiver. Medmindre en indregning med en anden skatteprocent end 22 vil medføre en væsentlig afvigelse i den forventede udskudte skatteforpligtelse eller skatteaktivet, indregnes udskudte skatteforpligtelser og skatteaktiver med 22 %.

Gældsforpligtelser

Andre gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

PENNEO

Underskrifterne i dette dokument er juridisk bindende. Dokumentet er underskrevet via Penneo™ sikker digital underskrift. Underskrivernes identiteter er blevet registeret, og informationerne er listet herunder.

“Med min underskrift bekræfter jeg indholdet og alle datoer i dette dokument.”

Ole Hansen

direktør

Serienummer: PID:9208-2002-2-467265092182

IP: 2.109.167.170

02-05-2016 kl. 13:42:28 UTC

NEM ID 

Henrik W. Jørgensen

statsautoriseret revisor

På vegne af: CHRISTENSEN KJÆRULFF STATS-AUTORISERET
REVISIONSAKTIESELSKAB

Serienummer: CVR:15915641-RID:1125315583328

IP: 212.98.75.202

02-05-2016 kl. 13:48:20 UTC

NEM ID 

Ole Hansen

dirigent

Serienummer: PID:9208-2002-2-467265092182

IP: 2.109.167.170

02-05-2016 kl. 14:31:53 UTC

NEM ID 

Penneo dokumentnøgle: IEELH-3PMEE-STOFF-P2Y2T-CLBES-OCYGO

Dette dokument er underskrevet digitalt via **Penneo.com**. Signeringsbeviserne i dokumentet er sikret og valideret ved anvendelse af den matematiske hashværdi af det originale dokument. Dokumentet er låst for ændringer og tidsstemplet med et certifikat fra en betroet tredjepart. Alle kryptografiske signeringsbeviser er indlejret i denne PDF, i tilfælde af de skal anvendes til validering i fremtiden.

Sådan kan du sikre, at dokumentet er originalt

Dette dokument er beskyttet med et Adobe CDS certifikat. Når du åbner dokumentet

i Adobe Reader, kan du se, at dokumentet er certificeret af **Penneo e-signature service** <penneo@penneo.com>. Dette er din garanti for, at indholdet af dokumentet er uændret.

Du har mulighed for at efterprøve de kryptografiske signeringsbeviser indlejret i dokumentet ved at anvende Penneos validator på følgende websted: <https://penneo.com/validate>